



Пункт 43 повестки дня*: Организация Объединенных Наций по промышленному развитию**:

- a) доклад Совета по промышленному развитию;
- b) вторая Генеральная конференция Организации Объединенных Наций по промышленному развитию: доклад Директора-исполнителя;
- c) учреждение Фонда промышленного развития Организации Объединенных Наций: доклад Генерального секретаря;
- d) утверждение назначения Директора-исполнителя Организации Объединенных Наций по промышленному развитию

СОДЕРЖАНИЕ

Обозначение документа	Наименование документа	Стр.
A/9873	Доклад Второго комитета	1
	Решение, принятое Генеральной Ассамблеей	7
	Перечень документов	8

* Прения по этому пункту повестки дня см. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать девятая сессия. Второй комитет*, 1614—1618-е, 1631-е и 1633-е заседания; там же, *Пятый комитет*, 1689-е заседание; и там же, *Пленарные заседания*, 2315, 2319 и 2325-е заседания.

** Начиная с 1969 года этот вопрос обсуждался Генеральной Ассамблеей на следующих сессиях: двадцать четвертой и двадцать пятой (пункт 38 повестки дня), двадцать шестой (пункт 42 повестки дня), двадцать седьмой (пункт 44 повестки дня) и двадцать восьмой (пункт 48 повестки дня).

ДОКУМЕНТ A/9873

Доклад Второго комитета

*[Подлинный текст на английском, испанском и французском языках]
[29 ноября 1974 года]*

1. 21 сентября 1974 года Генеральная Ассамблея на своем 2237-м пленарном заседании передала Второму комитету подпункты a, b и c пункта 43 повестки дня¹.

2. Второй комитет рассматривал этот пункт 23—28 октября на своих 1614—1618-м заседаниях и 15 и 19 ноября 1974 года на своих 1631-м и 1633-м заседаниях. Отчет обсуждений в Комитете по пункту содержится в соответствующих кратких отчетах.

3. На своем 1614-м заседании Комитет заслушал вступительное заявление представителя Директора-исполнителя Организации Объединенных Наций по промышленному развитию.

4. Для рассмотрения этого пункта в Комитет были представлены следующие документы:

раздел L главы IV доклада Экономического и Социального Совета о работе его пятьдесят шестой и пятьдесят седьмой сессий (A/9603);

¹ Подпункт d был перенесен для обсуждения на пленарном заседании.

доклад Совета по промышленному развитию о работе его восьмой сессии (A/9616);

доклад Директора-исполнителя о второй Генеральной конференции Организации Объединенных Наций по промышленному развитию (A/9663);

доклад Генерального секретаря об учреждении Фонда промышленного развития Организации Объединенных Наций (A/9792);

доклад и выводы Специального комитета по вопросам долгосрочной стратегии для ЮНИДО (ID/B/142 и Согг.1);

доклад Межправительственного подготовительного комитета второй Генеральной конференции ЮНИДО о работе его третьей и четвертой сессий (ID/B/145).

На рассмотрение Комитета также был представлен доклад Генерального секретаря, подготовленный для Пятого комитета по пункту 73 повестки дня (Бюджет по программам на двухгодичный период 1974—1975 годов) по вопросу

о отдельной подготовке и представлении программ и бюджета Организации Объединенных Наций по промышленному развитию и административной автономии ЮНИДО (A/C.5/1616 и Согг.1).

5. На 1631-м заседании в связи с предложением, внесенным представителем Нигерии на 1618-м заседании, Комитет постановил уполномочить Председателя Комитета передать Председателю Пятого комитета через Председателя Генеральной Ассамблеи его решение рекомендовать передать доклады Генерального секретаря, содержащиеся в документах A/9792 и A/C.5/1616 и Согг.1, второй Генеральной конференции Организации Объединенных Наций по промышленному развитию, с тем чтобы вопрос об автономии ЮНИДО и ее организационных связях с другими органами системы Организации Объединенных Наций мог бы быть обсужден во всех его аспектах на этой Конференции. Решение, принятое Пятым комитетом по этому вопросу, см. в докладе Пятого комитета Генеральной Ассамблее по пункту 73 повестки дня (A/9960, пункты 124—127).

I

6. На 1631-м заседании Комитет принял без голосования предложенный Председателем проект резолюции (A/C.2/L.1362), озаглавленный «Пересмотр списков государств, имеющих право быть членами Совета по промышленному развитию» (см. пункт 19, ниже, проект резолюции I).

II

7. На 1615-м заседании представитель Перу от имени делегаций Алжира, Аргентины, Бразилии, Венесуэлы, Верхней Вольты, Гайаны, Египта, Замбии, Индии, Индонезии, Ирака, Ирана, Кении, Колумбии, Кубы, Кувейта, Мексики, Нигера, Панамы, Перу, Руанды, Румынии, Судана, Туниса, Филиппин, Эквадора, Югославии и Ямайки представил проект резолюции (A/C.2/L.1352), озаглавленный «Вторая Генеральная конференция Организации Объединенных Наций по промышленному развитию». Впоследствии Афганистан, Бангладеш, Боливия, Бурунди, Габон, Гренада, Дагомей, Демократический Йемен, Иордания, Кипр, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Республика, Мадагаскар, Мали, Непал, Объединенная Республика Танзания, Пакистан, Парагвай, Сирийская Арабская Республика, Таиланд, Того, Турция, Уганда, Уругвай, Центральноафриканская Республика, Чад, Чили и Эфиопия присоединились к числу авторов этого проекта резолюции, который приводится ниже:

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 2152 (XXI) от 17 ноября 1966 года об Организации Объединенных Наций по промышленному развитию,

ссылаясь также на свою резолюцию 2952 (XXVII) от 11 декабря 1972 года о второй Генеральной

конференции Организации Объединенных Наций по промышленному развитию,

ссылаясь далее на свою резолюцию 3087 В (XXVIII) от 6 декабря 1973 года, в которой она рекомендовала второй Генеральной конференции изучить вопрос о сотрудничестве развитых и развивающихся стран, а также о сотрудничестве между самими развивающимися странами в процессе индустриализации с целью разработки основных принципов для международной декларации о промышленном развитии и сотрудничестве и принятия всеобъемлющего плана действий по оказанию помощи развивающимся странам, в особенности наименее развитым среди них, в их усилиях, направленных на ускорение их индустриализации и достижение более справедливой доли промышленного производства в условиях нового международного разделения труда в промышленности,

учитывая свою резолюцию 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, в которой торжественно заявляется о единой решимости членов Организации Объединенных Наций немедленно приложить усилия для установления нового экономического порядка,

учитывая также, что в Программе действий по установлению нового международного экономического порядка, изложенной в ее резолюции 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, Генеральная Ассамблея рекомендовала международному сообществу принять меры по содействию индустриализации развивающихся стран в целях увеличения их доли в мировом промышленном производстве, как это предусматривается в Международной стратегии развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций²,

учитывая важную роль второй Генеральной конференции, которая состоится в Лиме с 12 по 26 марта 1975 года³, как самого высокого форума для определения политики для международного сотрудничества в области промышленного развития,

1. с удовлетворением принимает к сведению доклад Совета по промышленному развитию о работе его восьмой сессии (A/9616), а также доклад Межправительственного подготовительного комитета второй Генеральной конференции Организации Объединенных Наций по промышленному развитию (ID/B/145);

2. настоятельно призывает государства — члены Организации предпринять максимальные усилия как в работе по подготовке второй Генеральной конференции, так и в ходе ее заседаний для обеспечения успеха Конференции и для определения конкретных мер по осуществлению Программы действий по установлению нового меж-

² Резолюция 2626 (XXV) Генеральной Ассамблеи.

³ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать восьмая сессия, Дополнение № 16 (A/9016), пункты 45—55.*

дународного экономического порядка в отношении международного сотрудничества в области промышленного развития развивающихся стран;

3. *постановляет*, что основной задачей второй Генеральной конференции является содействие установлению нового международного экономического порядка путем принятия международной декларации и определение плана действий в целях разработки и формулирования руководящих принципов для обновленного и более тесного сотрудничества в целях содействия промышленному развитию развивающихся стран, уважая при этом их независимость, суверенитет, национальные цели и их право свободно распоряжаться своими природными ресурсами; процесс индустриализации обеспечит социальную справедливость через посредство структур потребления, которые удовлетворят подлинные и основные нужды всего населения, что обеспечит его полное участие в этом процессе и использовании выгод развития;

4. *постановляет также*, что в плане действий, который будет разработан на второй Генеральной конференции, должны быть, в частности, определены меры в поддержку промышленного сотрудничества между развитыми и развивающимися странами и между самими развивающимися странами, включая планы совместных действий государств — членов Организации, определены количественные задания для достижения цели, заключающейся в значительно большем участии развивающихся стран в мировом промышленном производстве и создании надлежащего механизма для выполнения этих заданий;

5. *считает*, что план действий в области промышленного развития, который должен быть принят Генеральной конференцией, должен включать меры по оказанию помощи развивающимся странам в целях существенного повышения их промышленного развития, включая их установленные мощности в качестве средства расширения их торговли готовыми изделиями и полуфабрикатами, переработки их основных товаров и сырья и содействия, в частности, развитию их аграрно-индустриальных мощностей, учитывая то, что индустриализация развивающихся стран должна быть основана на технологии, отвечающей их особым условиям и потребностям, в соответствии с наиболее эффективным использованием природных и людских ресурсов, имеющих в каждой стране или группе стран, как это определено в их планах и первоочередных задачах развития;

6. *настоятельно призывает* вторую Генеральную конференцию принять на основе плана действий решение о мерах, необходимых для укрепления Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в рамках системы Организации Объединенных Наций и расширения ее деятельности таким образом, чтобы это позволило ей создать эффективную организационную структуру, соответствующую потребностям раз-

вивающихся стран и роли промышленности в новом международном экономическом порядке;

7. *предлагает* государствам-членам обеспечить их участие во второй Генеральной конференции, по возможности на самом высоком правительственном уровне;

8. *просит* Генерального секретаря представить второй Генеральной конференции всеобъемлющий доклад о роли системы Организации Объединенных Наций в установлении нового международного экономического порядка в области индустриализации.

8. На 1633-м заседании г-н И. Хамид (Судан), Заместитель председателя Комитета от имени делегаций Алжира, Аргентины, Афганистана, Бангладеш, Боливии, Бразилии, Бурунди, Венесуэлы, Верхней Вольты, Габона, Гайаны, Гвинеи, Гренады, Дагомеи, Демократического Йемена, Египта, Заира, Замбии, Индии, Индонезии, Иордании, Ирака, Ирана, Кении, Кубы, Кувейта, Лесото, Либерии, Ливийской Арабской Республики, Мадагаскара, Малайзии, Мали, Мексики, Непала, Нигера, Объединенной Республики Танзании, Пакистана, Панамы, Парагвая, Перу, Руанды, Румынии, Сирийской Арабской Республики, Судана, Таиланда, Того, Туниса, Турции, Уганды, Уругвая, Филиппин, Центральноафриканской Республики, Чада, Чили, Эквадора, Эфиопии, Югославии и Ямайки, к которым впоследствии присоединились Объединенные Арабские Эмираты, представил пересмотренный проект резолюции (A/C.2/L.1352/Rev.1), в который были включены следующие изменения:

a) замена в четвертом пункте преамбулы ссылки на резолюцию 3202 (S-VI) ссылкой на резолюцию 3201 (S-VI);

b) замена слов в пункте 3 постановляющей части «их право свободно распоряжаться своими природными ресурсами» на слова «их право в полной мере и свободно распоряжаться своими природными ресурсами»;

c) добавление в пункте 4 постановляющей части слов «определены и» после слов «государств-членов» и слова «соответствующие» перед словами «количественные задания» и замена в конце пункта слов «создании надлежащего механизма для выполнения этих заданий» словами «создан надлежащий механизм для выполнения этих заданий и что в этой связи особое внимание должно уделяться наименее развитым среди развивающихся стран»;

d) дополнительное включение слова «конкретные» между словами «включать» и «меры» и слов «наиболее передовой» между словами «основана на» и «технологии» в пункте 5 постановляющей части;

e) новую формулировку конца пункта 6 постановляющей части после слов «системы Организации Объединенных Наций» следует читать «с тем, чтобы позволить ей создать эффективную

организационную структуру с целью расширения ее деятельности таким образом, чтобы это соответствовало потребностям развивающихся стран и роли их индустриализации в рамках нового международного экономического порядка»:

f) добавление в пункте 8 постановляющей части слов «в консультации с Директором-исполнителем Организации Объединенных Наций по промышленному развитию» между словами «Генерального секретаря» и «представить»; замена слова «осуществляя» словом «устанавливая».

9. Представляя пересмотренный проект резолюции (A/C.2/L.1352/Rev.1), представитель Судана также объявил, что проект резолюции A/C.2/L.1379, представленный им как Заместителем председателя на основе его консультаций по проекту резолюции A/C.2/L.1352, текст которого идентичен тексту указанного пересмотренного проекта резолюции, был снят.

10. На том же заседании представитель Соединенных Штатов Америки в устном порядке внес поправку относительно замены в пункте 3 постановляющей части слов «их право в полной мере и свободно распоряжаться своими природными ресурсами» словами «их постоянный суверенитет над своими природными ресурсами».

11. На том же заседании представитель Ливийской Арабской Республики в устном порядке предложил внести поправку в пункт 4 постановляющей части, предложив исключить слова «установлены и» после слов «государств-членов» и слово «соответствующие» перед словами «количественные задания».

12. На том же заседании представитель Новой Зеландии предложил внести устную поправку относительно сохранения слов «установлены и» и «соответствующие» в пункте 4 постановляющей части.

13. Также на 1633-м заседании Комитет приступил к голосованию по пересмотренному проекту резолюции (A/C.2/L.1352/Rev.1) и по поправкам к этому проекту; результаты голосования были следующими:

Комитет отклонил устную поправку к пункту 3 постановляющей части, предложенную представителем Соединенных Штатов Америки (см. пункт 10, выше) 84 голосами против 12 при 15 воздержавшихся;

Комитет отклонил устную поправку к пункту 4 постановляющей части, предложенную представителем Новой Зеландии (см. пункт 12, выше) 82 голосами против 22 при 11 воздержавшихся.

По просьбе представителя Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии Комитет провел раздельное голосование по пункту 4 постановляющей части; было решено сохранить пункт 4 постановляющей части, пересмотренный авторами в устной форме 102 голосами против 3 при 20 воздержавшихся. По прось-

бе представителя Перу было проведено поименное голосование. Результаты голосования были следующими:

Голосовали за: Албания, Алжир, Аргентина, Афганистан, Багамские острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Берег Слоновой Кости, Бирма, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бурунди, Бутан, Венгрия, Венесуэла, Верхняя Вольта, Габон, Гаити, Гайана, Гамбия, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гондурас, Дагомея, Демократический Йемен, Доминиканская Республика, Египет, Заир, Замбия, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран, Йемен, Катар, Кения, Китай, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Кхмерская Республика, Лаос, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Республика, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальта, Марокко, Мексика, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Камерун, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Парагвай, Перу, Польша, Руанда, Румыния, Сальвадор, Сенегал, Сингапур, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Сьерра Леоне, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Центральноафриканская Республика, Чад, Чехословакия, Чили, Шри-Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали против: Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки и Федеративная Республика Германия.

Воздержались: Австралия, Австрия, Бельгия, Греция, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Канада, Колумбия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Португалия, Финляндия, Франция, Швеция, Япония.

Комитет принял пересмотренный в целом проект резолюции (A/C.2/L.1352/Rev.1) с внесенными в него устными поправками 120 голосами при 5 воздержавшихся, причем никто не голосовал против (см. пункт 19, ниже, проект резолюции II).

14. Также представитель Алжира на 1633-м заседании от имени авторов пересмотренного проекта резолюции (A/C.2/L.1352/Rev.1) проинформировал Комитет о том, что, голосуя против поправки Соединенных Штатов Америки, авторы вовсе не намеревались ставить под вопрос свою приверженность к принципу постоянного суверенитета государств над своими природными ресурсами, принципу, который они продолжают защищать. Поправка Соединенных Штатов Америки является явно недостаточной, поскольку она ограничивается провозглашением принципа, тогда как стремление авторов заключается в конкретизации этого принципа, а именно: путем уважения права развивающихся стран распоря-

жаться свободно своими природными ресурсами и полностью пользоваться связанными с этим преимуществами.

III

15. На 1618-м заседании представитель Египта от имени делегаций Аргентины, Афганистана, Боливии, Ботсваны, Бразилии, Бурунди, Верхней Вольты, Габона, Демократического Йемена, Доминиканской Республики, Египта, Индии, Ирана, Кении, Нигера, Пакистана, Парагвая, Перу, Руанды, Судана, Туниса, Уганды, Филиппин, Эфиопии представил проект резолюции (А/С.2/L.1361), озаглавленный «Учреждение Фонда промышленного развития Организации Объединенных Наций», который приводится ниже:

«Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 2152 (XXI) от 17 ноября 1966 года о создании Организации Объединенных Наций по промышленному развитию для оказания помощи развивающимся странам в ускорении их индустриализации,

ссылаясь также на свою резолюцию 3806 (XXVIII) от 6 декабря 1973 года, в которой содержится просьба к Генеральному секретарю подготовить доклад по вопросу об учреждении Фонда промышленного развития Организации Объединенных Наций,

ссылаясь далее на резолюцию 1909 (LVII) Экономического и Социального Совета от 2 августа 1974 года, в частности на пункт 3 ее постановляющей части,

учитывая, что в Программе действий по установлению нового международного экономического порядка, изложенной в ее резолюции 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, международному сообществу рекомендуется приложить все усилия для принятия мер по содействию индустриализации развивающихся стран,

будучи убеждена, что для достижения эффективного международного сотрудничества в области промышленного развития необходимы дополнительные финансовые ресурсы,

1. с удовлетворением принимает к сведению доклад Генерального секретаря по вопросу об учреждении Фонда промышленного развития Организации Объединенных Наций (А/9792);

2. просит вторую Генеральную конференцию Организации Объединенных Наций по промышленному развитию рассмотреть вопрос об учреждении фонда промышленного развития, который будет финансироваться на основе добровольных взносов, включая основные руководящие принципы его функционирования».

16. На 1633-м заседании г-н И. Хамид (Судан), Заместитель председателя Комитета, представил проект резолюции (А/С.2/L.1381), предложенный на основе его консультаций по проекту резолюции А/С.2/L.1361, текст которо-

го идентичен тексту вышеупомянутого проекта резолюции.

17. Проект резолюции А/С.2/L.1361 был впоследствии снят.

18. Комитет на том же заседании принял без голосования проект резолюции А/С.2/L.1381 (см. пункт 19, ниже, проект резолюции III).

Рекомендации Второго комитета

19. Второй комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять проекты резолюций I—III:

I

Пересмотр списков государств, имеющих право быть членами Совета по промышленному развитию

Генеральная Ассамблея,

напоминая о пункте 4 раздела II своей резолюции 2152 (XXI) от 17 ноября 1966 года об Организации Объединенных Наций по промышленному развитию,

постановляет включить Гвинею-Бисау в список А, а Гренаду в список С приложения к резолюции 2152 (XXI).

II

Вторая Генеральная конференция Организации Объединенных Наций по промышленному развитию

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 2152 (XXI) от 17 ноября 1966 года об Организации Объединенных Наций по промышленному развитию,

ссылаясь также на свою резолюцию 2952 (XXVII) от 11 декабря 1972 года о второй Генеральной конференции Организации Объединенных Наций по промышленному развитию,

ссылаясь далее на свою резолюцию 3087 В (XXVIII) от 6 декабря 1973 года, в которой она рекомендовала второй Генеральной конференции изучить вопрос о сотрудничестве развитых и развивающихся стран, а также о сотрудничестве между самими развивающимися странами в процессе индустриализации с целью разработки основных принципов для международной декларации о промышленном развитии и сотрудничестве и принятия всеобъемлющего плана действий по оказанию помощи развивающимся странам, в особенности наименее развитым среди них, в их усилиях, направленных на ускорение их индустриализации и достижение более справедливой доли промышленного производства в условиях нового международного разделения труда в промышленности,

учитывая свою резолюцию 3201 (S-VI) от 1 мая 1974 года, в которой торжественно заяв-

ляется о единой решимости членов Организации Объединенных Наций немедленно приложить усилия для установления нового экономического порядка,

учитывая также, что в Программе действий по установлению нового международного экономического порядка, изложенной в ее резолюции 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, Генеральная Ассамблея рекомендовала международному сообществу принять меры по содействию индустриализации развивающихся стран в целях увеличения их доли в мировом промышленном производстве, как это предусматривается в Международной стратегии развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций⁴,

учитывая важную роль второй Генеральной конференции, которая состоится в Лиме с 12 по 26 марта 1975 года⁵, как самого высокого форума для определения политики для международного сотрудничества в области промышленного развития,

1. *с удовлетворением принимает к сведению* доклад Совета по промышленному развитию о работе его восьмой сессии (A/9616), а также доклад Межправительственного подготовительного комитета второй Генеральной конференции Организации Объединенных Наций по промышленному развитию (ID/B/145);

2. *настоятельно призывает* государства — члены Организации, как в работе по подготовке второй Генеральной конференции, так и в ходе ее заседаний, приложить максимальные усилия для обеспечения успеха Конференции и для определения конкретных мер по осуществлению Программы действий по установлению нового международного экономического порядка в отношении международного сотрудничества в области промышленного развития развивающихся стран;

3. *постановляет*, что основной задачей второй Генеральной конференции является содействие установлению нового международного экономического порядка путем принятия международной декларации и определения плана действий в целях разработки и формулирования руководящих принципов для обновленного и более тесного сотрудничества в целях содействия промышленному развитию развивающихся стран, уважая при этом их независимость, суверенитет, национальные цели и их право в полной мере и свободно распоряжаться своими природными ресурсами, и что процесс индустриализации обеспечит социальную справедливость через посредство структур потребления, которые удовлетворяют подлинные и основные нужды всего населения,

⁴ См. сноску 2.

⁵ См. сноску 3.

что делает его полноправным участником в этом процессе и использовании выгод развития;

4. *постановляет далее*, что в плане действий, который будет разработан на второй Генеральной конференции, должны быть, в частности, определены меры в поддержку промышленного сотрудничества между развитыми и развивающимися странами и между самими развивающимися странами, включая планы совместных действий государств — членов Организации, определены количественные задания для достижения цели, заключающейся в значительно более широком участии развивающихся стран в мировом промышленном производстве, и создан надлежащий механизм для выполнения этих заданий и что в этой связи особое внимание должно уделяться наименее развитым среди развивающихся стран;

5. *считает*, что план действий в области промышленного развития, который должен быть принят второй Генеральной конференцией, должен включать конкретные меры по оказанию помощи развивающимся странам в целях существенного ускорения их промышленного развития, включая увеличение их установленных мощностей, в качестве средства расширения их торговли готовыми изделиями и полуфабрикатами, переработки их основных сырьевых товаров и материалов и содействия, в частности, развитию их аграрно-индустриальных мощностей, учитывая то, что индустриализация развивающихся стран должна быть основана на наиболее передовой технологии, отвечающей их особым условиям и потребностям, в соответствии с наиболее эффективным использованием природных и людских ресурсов, имеющихся в каждой стране или группе стран, как это определено в их планах и первоочередных задачах развития;

6. *настоятельно призывает* вторую Генеральную конференцию принять на основе плана действий решение о мерах, необходимых для укрепления Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в рамках системы Организации Объединенных Наций, с тем чтобы позволить ей создать эффективную организационную структуру, с целью расширения ее деятельности таким образом, чтобы это соответствовало потребностям развивающихся стран и роли их индустриализации в рамках нового международного экономического порядка;

7. *предлагает* государствам-членам обеспечить их участие во второй Генеральной конференции, по возможности, на самом высоком правительственном уровне;

8. *просит* Генерального секретаря в консультации с Директором-исполнителем Организации Объединенных Наций по промышленному развитию представить второй Генеральной конференции всеобъемлющий доклад о роли системы Организации Объединенных Наций в установлении нового международного экономического порядка в области индустриализации.

III

*Учреждение Фонда промышленного развития
Организации Объединенных Наций**Генеральная Ассамблея,*

ссылаясь на свою резолюцию 2152 (XXI) от 17 ноября 1966 года о создании Организации Объединенных Наций по промышленному развитию для оказания помощи развивающимся странам в ускорении их индустриализации,

ссылаясь также на свою резолюцию 3806 (XXVIII) от 6 декабря 1973 года, в которой содержится просьба к Генеральному секретарю подготовить доклад по вопросу об учреждении Фонда промышленного развития Организации Объединенных Наций,

ссылаясь далее на резолюцию 1909 (LVII) Экономического и Социального Совета от 2 августа 1974 года, в частности на пункт 3,

учитывая, что в Программе действий по установлению нового международного экономического порядка, изложенной в ее резолюции 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, международному сообществу рекомендуется приложить все усилия для принятия мер по содействию индустриализации развивающихся стран,

будучи убеждена, что для достижения эффективного международного сотрудничества в области промышленного развития необходимы дополнительные финансовые ресурсы,

1. *с удовлетворением принимает к сведению* доклад Генерального секретаря по вопросу об учреждении Фонда промышленного развития Организации Объединенных Наций (A/9792);

2. *просит* вторую Генеральную конференцию Организации Объединенных Наций по промышленному развитию рассмотреть вопрос об учреждении фонда промышленного развития, который будет финансироваться на основе добровольных взносов, включая основные руководящие принципы его функционирования.

РЕШЕНИЕ, ПРИНЯТОЕ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

На 2319-м пленарном заседании 14 декабря 1974 года Генеральная Ассамблея провела голосование по проектам резолюций, представленным Вторым комитетом в его докладе (A/9873, пункт 19). Проекты резолюций I и III были приняты без голосования и проект резолюции II был принят 119 голосами при 3 воздержавшихся, причем никто не голосовал против. Окончательный текст см. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать девятая сессия, Дополнение № 31, резолюции 3305 (XXIX), 3306 (XXIX) и 3307 (XXIX)*.

На 2325-м пленарном заседании 18 декабря 1974 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Пятого комитета (A/9960, пункт 147, подпункт 1) постановила отложить до своей тридцатой сессии рассмотрение вопроса о раздельной подготовке и представлении программы и бюджета Организации Объединенных Наций по промышленному развитию и об административной автономии этой Организации.

На том же заседании Ассамблея утвердила назначение, произведенное Генеральным секретарем (A/9746) во исполнение раздела II, пункт 18, резолюции 2152 (XXI) Генеральной Ассамблеи от 17 ноября 1966 года, г-на Абдеррахмана Кхене Директором-исполнителем Организации Объединенных Наций по промышленному развитию на четырехлетний срок, заканчивающийся 31 декабря 1978 года.

ПЕРЕЧЕНЬ ДОКУМЕНТОВ

Примечание. Этот перечень включает документы, которые упоминались при рассмотрении пункта 43 повестки дня, но не приводятся в настоящем выпуске.

Обозначение документа	Наименование или описание документа	Примечания и ссылки
A/9603	Доклад Экономического и Социального Совета о работе его пятьдесят шестой и пятьдесят седьмой сессий	Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать девятая сессия, Дополнение № 3
A/9616	Доклад Совета по промышленному развитию о работе его восьмой сессии (2—14 мая 1974 года)	Там же, Дополнение № 16
A/9663	Доклад Директора-исполнителя	Отпечатан на mimeографе
A/9746	Записка Генерального секретаря	То же
A/9792	Доклад Генерального секретаря	То же
A/9960	Доклад Пятого комитета	Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать девятая сессия, Приложения, пункт 73 повестки дня
A/C.2/L.1352	Проект резолюции	Авторов и текст см. A/9873, пункт 7
A/C.2/L.1352/ Rev.1	Пересмотренный проект резолюции	То же, пункт 8
A/C.2/L.1361	Проект резолюции	То же, пункт 15
A/C.2/L.1362	Проект резолюции	То же, пункт 6
A/C.2/L.1379	Проект резолюции	То же, пункт 9
A/C.2/L.1381	Проект резолюции	То же, пункт 16
A/C.5/1616 и Corr.1	Вопрос о раздельной подготовке и представлении программы и бюджета Организации Объединенных Наций по промышленному развитию и административной автономии ЮНИДО: доклад Генерального секретаря	Отпечатан на mimeографе
A/C.5/1633	То же: записка Председателя Пятого комитета	То же
A/C.5/L.1209	То же	То же
ID/B/142 и Corr.1	Доклад и выводы Специального комитета по вопросам долгосрочной стратегии для ЮНИДО	То же
ID/B/145	Доклад Межправительственного подготовительного комитета ко второй Генеральной конференции ЮНИДО о работе его третьей и четвертой сессий	То же